

iView

Руководство по эксплуатации



PHONAK

life is on

Введение

Поздравляем вас с приобретением **iView**, устройства для считывания информации о состоянии слуховых аппаратов, производимого компанией Phonak.


Нажав на кнопку **iView**, вы получите информацию о заряде батареи, уровне громкости, текущей программе и серийном номере слуховых аппаратов. Все эти сведения отобразятся на цветном ЖК дисплее **iView**.

Чтобы полностью воспользоваться всеми функциями **iView**, внимательно ознакомьтесь с данным руководством. Если у вас возникли вопросы, обратитесь к специалисту.

Дополнительную информацию вы можете найти на страничке Phonak в Интернете:

www.accessories.phonak.com

Phonak – life is on

 Для вашей безопасности внимательно ознакомьтесь с разделом "Важная информация".

Описание



- (1) Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
- (2) Цветной ЖК дисплей
- (3) Кнопка считывания состояния аппаратов
- (4) Разъем мини-USB
- (5) Кнопка перезагрузки

Дополнительные принадлежности для iCube

- Коробка
- Шнур
- Зарядное устройство



Производитель может изменять комплект поставки.

Подготовка к работе

Зарядка аккумулятора


iView снабжен встроенным аккумулятором. Чтобы зарядить **iView**, подключите к нему шнур зарядного устройства, как показано на рисунке. После этого вставьте зарядное устройство в розетку.




-  Не пользуйтесь **iView** во время зарядки.
-  В целях безопасности заряжайте аккумулятор только с помощью зарядного устройства, поставляемого Phonak.

В процессе зарядки символ батареи на экране мигает. Когда аккумулятор полностью зарядится, символ батареи перестает мигать.

Для зарядки полностью разряженного аккумулятора обычно требуется около 90 минут. Вы можете оставлять зарядку включенной на ночь – аккумулятор защищен от избыточной зарядки.

 В первый раз заряжайте **iView** в течение пяти часов, даже если символ батареи перестает мигать.

 Новый аккумулятор достигает расчетного времени работы только после 2-3 полных циклов заряд-разряд.

Аккумулятор **iView** можно заряжать несколько сот раз. Если время работы **iView** заметно сократилось, обратитесь к специалисту.

Время работы

Уровень заряда аккумулятора **iView** отображается символом батарейки на экране (см. далее). Расход аккумулятора и, соответственно, время работы устройства зависят от интенсивности его использования. При регулярном использовании **iView** может работать без подзарядки несколько недель.

Включение и выключение

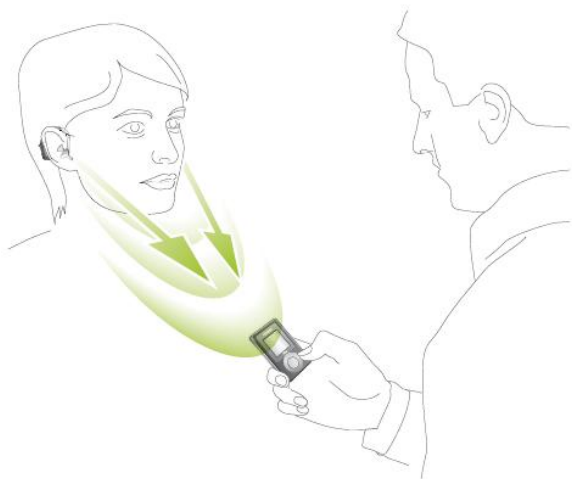
Чтобы включить/выключить **iView**, нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ/ВЫКЛ до тех пор, пока не включится/выключится дисплей (приблизительно в течение одной секунды).



- Если вы не пользуетесь iView в течение минуты, он выключится автоматически.

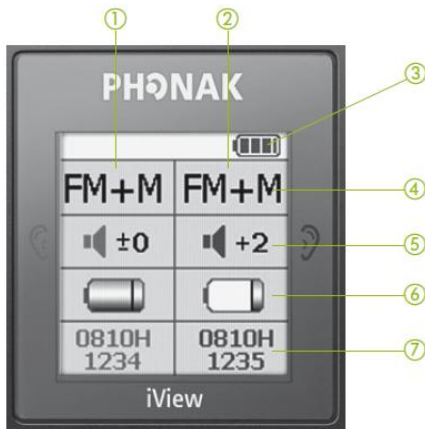
Радиус действия

Состояние слуховых аппаратов может быть считано на расстоянии до 50 см.



Использование iView

Информация на экране



- (1) Состояние правого слухового аппарата
- (2) Состояние левого слухового аппарата
- (3) Уровень заряда аккумулятора **iView**
- (4) Программа слухового аппарата
- (5) Изменение уровня громкости слухового аппарата (в дБ) относительно исходного уровня
- (6) Уровень заряда батареи слухового аппарата
- (7) Серийный номер слухового аппарата

Считывание состояния слухового аппарата


Чтобы начать процесс считывания, нажмите на кнопку считывания состояния аппарата. После успешного завершения этого процесса состояние левого и правого слухового аппарата отобразится на дисплее.

Если вы пытаетесь считать состояние двух слуховых аппаратов, но отображаются данные только одного из них, уменьшите расстояние между **iView** и аппаратами и повторите попытку. Если это не помогло, убедитесь, что слуховой аппарат включен, замените батарейку слухового аппарата и вновь нажмите кнопку считывания статуса.

Отображаемая информация

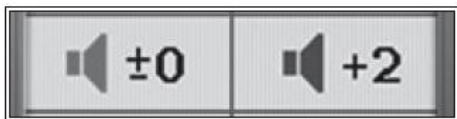
Программа прослушивания



A	→	Автоматическая
P1-P5	→	Программа 1-5
FM	→	Программа только для сигнала FM
FM+M	→	Программа для сигнала FM и микрофона слухового аппарата
T	→	Программа индукционной катушки
M+T	→	Программа для микрофона слухового аппарата и индукционной катушки
	→	Приглушение
?	→	Неизвестная программа

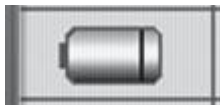
Подробнее об отдельных программах прослушивания вы можете узнать у специалиста.

Уровень громкости



→ Цифрами обозначено изменение уровня громкости относительно предустановленного уровня.

Уровень заряда батарейки слухового аппарата



→ Достаточный уровень заряда батарейки



→ Батарейка практически разряжена и нуждается в замене

Серийный номер



→ Серийные номера слуховых аппаратов

Возможные сообщения об ошибках

При неудачном считывании состояния слуховых аппаратов на экране появится следующее изображение:



Поднесите **iView** ближе к слуховым аппаратам и повторите попытку. Если это не помогло, убедитесь, что слуховые аппараты включены, замените батарейки в слуховых аппаратах и вновь нажмите кнопку считывания статуса.

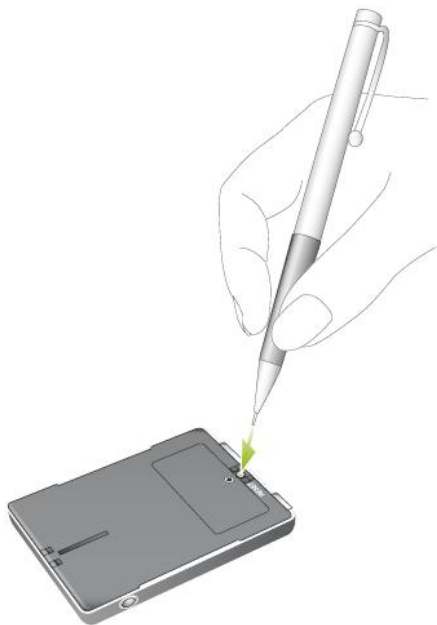
Если в радиусе действия **iView** находится более двух аппаратов, на экране появится следующее изображение:



Отдалите нужные слуховые аппараты от остальных и вновь нажмите кнопку считывания состояния.

Кнопка перезагрузки

Если **iView** не реагирует на попытки считывания состояния слуховых аппаратов, нажмите кнопку перезагрузки, расположенную на обратной стороне устройства (см. рис.)



Важная информация

Уход и обслуживание

- ☹ Для чистки **iView** пользуйтесь влажной тканью. Не применяйте бытовые чистящие средства (стиральный порошок, мыло и т.п.) для чистки устройства.
- ☹ Если вы не пользуетесь **iView**, выключите его и уберите в безопасное место.
- ☹ Оберегайте **iView** от воздействия избыточной влажности (купание, плавание) и тепла (радиатор, приборная панель автомобиля). Не подвергайте его грубому механическому воздействию.

Информация по безопасности

- ☹ Храните устройство в недоступном для маленьких детей месте.
- ☹ **Помехоустойчивость.** Для связи со слуховыми аппаратами данное устройство использует низкоуровневую цифровую кодированную передачу данных. Несмотря на малую вероятность, **iView** теоретически может создавать помехи в работе некоторых медицинских устройств, например кардиостимуляторов. Во избежание помех **iView** не следует подносить к кардиостимулятору ближе, чем на 10 см. Иными словами, не следует носить

его в нагрудном кармане.

- ☉ Внешние устройства могут быть подключены к **iView** только при условии их соответствия стандартам IECXXXXX.

Дополнительная информация

- ☉ Технология индуктивной передачи кодированной цифровой информации, используемая в данном устройстве, очень надежна и практически не подвержена воздействию внешних помех. Следует отметить, однако, что при использовании устройства вблизи компьютерных терминалов или других источников сильных электромагнитных полей не следует приближаться к ним ближе, чем на 60 см. Если слуховой аппарат не реагирует на запрос **iView** из-за создаваемых внешним электромагнитным полем помех, отойдите от источника электромагнитного излучения.
- ☉ Не пользуйтесь устройством там, где запрещено пользоваться электронными приборами.
- ☉ Мощные электрические установки, электронное оборудование и металлические конструкции могут существенно уменьшить радиус действия устройства.
- ☉ Пользуйтесь только оригинальными принадлежностями Phonak.

- ⊗ Запрещается самостоятельно изменять конструкцию или модифицировать данное устройство.
- ⊗ Вскрытие корпуса **iView** может привести к его повреждению. При возникновении проблем, неустранимых с помощью приводимого ниже руководства по устранению неисправностей, обратитесь к специалисту.
- ⊗ Ремонт **iView** может осуществляться только в авторизованных сервисных центрах.
- ⊗ Замена аккумулятора может проводиться только в авторизованных сервисных центрах.
- ⊗ Не удаляйте эту крышку:



Возможные неисправности и их устранение

Неисправность	Вероятная причина	Устранение
После считывания на экране появляется вопросительный знак или выводится информация только об одном из двух слуховых аппаратов	iView находится вне радиуса действия связи со слуховыми аппаратами	Поднесите iView ближе к слуховым аппаратам
	Слуховые аппараты выключены	Включите слуховые аппараты
	Разряжены батарейки слуховых аппаратов	Замените батарейки
После считывания на экране появляется изображение трех слуховых аппаратов	Больше двух слуховых аппаратов в радиусе действия iView	Отдалите слуховые аппараты, состояние которых вы хотите считать, от остальных аппаратов и повторно нажмите клавишу считывания

		состояния
iView самопроизвольно выключается	Аккумулятор разряжен	Зарядите iView
iView не реагирует на нажатие клавиши	Сбой встроенного программного обеспечения	Перезагрузите iView

Декларация соответствия

Компания Phonak AG (Лаубисрютиштрассе 28, CH-8712 Штефа, Швейцария) принимает на себя полную ответственность за соответствие устройства **iView** следующим стандартам и нормативам:

Радиочастотная безопасность:	EN 300 330
Электромагнитная совместимость:	EN 60601-1-2
Электрическая безопасность	EN/IEC 60601-1

Гарантируется соответствие следующим нормативным документам: Директива по медицинским устройствам MDD 93/42/ЕЕС, Директива по радио- и телекоммуникационным устройствам 1999/5/ЕС, Директива по низковольтному оборудованию LVD 2006/95/ЕС.

Гарантийные обязательства

Гарантийное обслуживание устройства **iView** осуществляет компания _____.

Средний срок службы устройства **iView** пять лет.

Бесплатное гарантийное обслуживание устройства **iView** осуществляется в течение одного года со дня продажи (с отметкой о ремонте в гарантийном талоне) при:

- наличии даты продажи, печати и подписи представителя предприятия-изготовителя или торгующей организации в данном руководстве и гарантийном талоне;
- предъявлении изделия в чистом виде.

В случае отсутствия гарантийного талона или даты продажи в гарантийном талоне, гарантийные обязательства на устройство **iView** вступают в силу с даты проверки.

Гарантийные обязательства не распространяются на устройства **iView**:

- с механическими повреждениями;
- носящие следы химического воздействия;
- подвергавшиеся самостоятельной разборке, а также при нарушении условий эксплуатации, изложенных в настоящем руководстве по эксплуатации;
- при обращении в неуполномоченные сервисные центры.

В этих случаях ремонт производится за счет покупателя.

Корешок талона №2
на гарантийное обслуживание

Устройство

iView _____

Серийный № _____

Дата проверки _____

Изъят _____

Представитель ремонтной
организации _____ м.п.

Корешок талона №1
на гарантийное обслуживание

Устройство

iView _____

Серийный № _____

Дата проверки _____

Изъят _____

Представитель ремонтной
организации _____ м.п.

ТАЛОН № 2 на гарантийное обслуживание

Устройство iView _____

Серийный № _____

Дата проверки _____ Штамп _____

Дата продажи _____

Представитель ремонтной
организации _____ м.п.

ТАЛОН № 1 на гарантийное обслуживание

Устройство iView _____

Серийный № _____

Дата проверки _____ Штамп _____

Дата продажи _____

Представитель ремонтной
организации _____ м.п.

Фонак АГ,
Лаубисрютиштрассе 28,
СН-8712 Штефа, Швейцария

Центр слухопротезирования:

